

نوقیف کرد اسرا را باید بمردانگی کرفت (کفت)  
شده بعامت ۰

۳۲ مذاکرات روز سه شنبه

دارالشورای ملی

خلاصه مذاکرات روز پیکشیه ۲۰ قرائت شد

مر و وزن حساب رئیس در اول مجلس حاضر نبودند نایب رئیس در محل دیاست جلو س نمود بدوا مذاکره زدین شد که بواسطه امیت قانون اساسی باید در نفعه سوم هم فراثت شود و هر کس ایرادی دارد اظهار از نایبی که بسا مطالعی که در دفعه سوم با خاطر نظرور میگذند بنته باید مذاکره شود اگر مخالف شرع نباشد قبول هود والاتر شود قرار باره مبنی شد و شروع پرداخت قانون اساسی شدیس از قرائت آغاز شد ماده هنگام تشریف آورده فرمودند امر روز کارهای خیلی لازم داریم انجمن امرا می خواهند به مجلس میابند و همکنی در مجلس علمی قسم بیاد موده که با این اساس کمال مساعدت را داشته باشند طلب دیگریست خیلی لازم راجح بر حد مطریح می نویدد دون مناقشات لفظی دقت کنید تا تاصفیه شود مجلس علمی سی گردید.

عصر امروز مجلس منعقد گردید جناب همه -  
لاملام و کیل معتبر شیداز لایحه عرض کرده و اجازه  
مرخصی خواسته بودند که برای تصفیه امور خود  
شیداز رفته و مردم اجتاد نمایند فرات شد جناب رئیس  
ظاهر فرمودند که از بعضی جاهای از قبیل رشت و  
نزلی مبلقین بنوان اعانه داده اند استفسار میکنم  
که آها در اخاذین اعانه اجازه مجلس لازم است ای خیر  
باشد گرفت که همچند که این اعانت بجهه: وان داده شده  
ذ برای باشک ملی است یا از برای مصیبیت زدگان  
ارومی داده شده و کیل التجار اظهار داشتند آنیه  
من از داشت و از این اطلاع دارم این است که بیل خاطر  
زیرای مصیبیت زدگان ارومی حاضر شده اند که اعانت  
نهمند گفته شد که در این سودت البته باشد گرفت  
کمال تشرک را هم باید نمود ولی هر کسی مختار  
است که بدهد اینباری دو کار نیست جناب تقی زاده  
اظهار داشتند که این اعانت از هدایاتی است که از  
مالک متمدنه صرایت گرده می اید دره مملکتی  
وقتی گدربیک نقطه رو جمیعتی صیبیت و ازد آمد: جباری  
آن مملکت در میل باشت دفتر اعانت باز میگشند  
هر کسی باندازه خودش اعانت میدهد را این مملکت  
در هوش این که اهالی طهران باید این سبقت  
را بسته باشند فضبات حاکم شنین پیش اتفاق داشتند  
را این کار را کردند: به حال خوبی خوب است و ساید  
نیزیل گرد.

**رئیس** - دای این شد که با بد تبول حکمرد  
در این موقع هشت امراء و سرکردگان و رجال  
بجهل مقدس ورود نمودند جناب آفانی آنا سید  
عبدالله نخست و سپس جناب رئیس ورود ایشان را  
با ایوانی بلطف تبریزی فرمودند امراء اعظم از تکرو  
امتنان نمودندند /

**ریاضی** - خداوند همه را موقب بدارد در  
برادری و اتحاد ماملت اینکه صورت قسم امه که:  
مجلس نوشه شده تصویب شده فراثت میشودهر  
کس میتواند آزهنه برایند قسم بگذارد کس  
میتواند آزاد است (جناب مقبل لشکر خطابه غرائی  
تقریر نمودند به صورت قسم نامه را انت کردند  
بهشت همراه و رجال یکتیک با کمال توفیر از روی  
صدق و خلوص حاضر شده و قسم نامه را فراخواست و قسم

بروز از طرف جانب رئیس هیئت مهندسند که  
شسته رسید کی نهایند آفای آفایی محمد میر  
سایرین حضوره اشتند خوبست ازان باست تحقیق

آقاسید محمد جعفر . آنچه در مندرجات

مر ۱۲۹ صور اصر اغیل مراجمه شد چیزیکه  
لبل بر تکفیر نکارنده آن باشد به دست نیامد ولی  
اضعی مطالب پولنیشکی داشت که بلاحظه آن نصوب  
گردند که چند روزی توفیق شود ناوزارت ملوم و  
مارف معلوم گردد.

اسناد اتفاقیہ نمبر ۱ - ملک احمد و زوجہ اُنہیں

اهی که از برای بیداری و انتباه ملت است از راه  
زیادی افلام خواهد بود و وزنامه صورهم چیزیکه  
ت کفرنوسته آن باشد نداشته ولی بعضی چیز  
بود که بعضی مقامات بر می خورداین بود که گفتند  
من دروزی تمطیل شود خودش هم راضی شد تا بعد  
روم عطمه شود.

### **سینما خانہ - ایک پڑا کاروبار**

بروزنامه سورا اسرافیل ایرانی وارد نیامده مسا  
بیدکار را از روی رسید کی تحقیق کنیم با این حکمه  
صیری بر او دارد نیامده اگر طبع اول همچو کول بتوجه  
از این انتطباهات می دارید بایست که تمام روزنامهها  
توقف کنید تا قانون مطبوعات ممنون شود والا  
شستن از برای چه حالاینکه گفته شد که توقف  
ود از جه راه است.

**وكيل الرعاعاية**— اينكه كفته شد كونه توقيف  
ود بايد توقيف شودولي ياتعدت مبني لازمت  
يرا ك اختتام قانون انتقباعات شايد مدتي بطول  
جامد .

حاج سید نصرالله — هیزی که موجب  
نفر باشندبود ولی تصریح پولتیکی بوده.  
صدقیق حضرت - تصریف را روزنامه کرد  
و فرستاده.

حاج سید ناصر الله - حاصل مطلب اینست که  
من اشخاصی که مامور اینست کار بودند صلاح این قسم  
انستند که چند روزی این وزنامه تعطیل بشد  
مینیم که نظامنامه انتظامیات به عنوان آمد شروع  
کند بطبع (در این باب گفتگوی زیاد شد بالآخره  
راشد بعد از ختم قانون اساسی شروع به نظامنامه  
انتظامیات بشود و از مجلس بگذرد و این وزنامه هم  
با این اتفاق و مطلع نباشد

ریقیس — مثله دیگری که لازم است این  
ست که کویا از طرف یهود بغض مال التجار به  
وچان برده بودند فوجانی ها تلکراف کرده اند  
که اگر اجازه داده شود معاشرین اموال را توفیق کنیم  
اما اسرای رابهنه بعقیده من این ترتیب گرو کشی  
خدم نست.

آقامه زا سید محمد - گو کشدن

حاج سید باقر — کلیه این اسراء به  
خرشیدی برده اند یا پیغارت هوطود پردمانه همان

لور باید ترفت .

رسورت و خلقانیه انسابت مشاهده نموده ذیرا که در  
سی و سو سال قبل این واقعه را در عالم روما بگفتی  
خان دیده بودم و همواره آرزومندانه متصرف  
پرورد و ظهورش بودم و اکنون بتمام آقایان و بزرگان  
خود از علماء و امراهان اهلی هرچه می دارم که هشت  
چالمه مبلت که دارای لطیفه فیبیه و حدایه الیه  
انسانیت و مزین بخلعت بر از نده خلافت است من حیث  
المجموع انسانی را ماند که قابل تمام ترقیات گویند و  
تجلیات و سعادت شائنین بوده باشد پس افراد ملت  
گویند از اضطراب و قوای این انسانیت کامله اند هر کدام  
بنظر مقلانی و وجه وجودی و مساعدت لطیفه فیبیه  
در طریق اتحاد و حفظ حقوق ملیت بنیانیت  
رأفت در نوع پرستی ییگانگی و همدستی فرمزنند  
و اتحاد و رزند بینها درجه غریز و بزرگی که  
للتائیج انسانیت کامله است خواهد رسید و چنانیه  
بطور مخالفت خود سری و خود رانی نمایند و هر یک  
بطريق مخالفت دیگران بهوای نفس و شیطان سلوک  
نمایند چنان یعنی بیگانی راماند کاهریات از اضطراب و  
بیوارحش بشکلی ماند و هر یک بخلاف دیگری حر کتی  
نمایند پس اورا اجانب و اغایار که بیدار و هشیارند  
لا کوش و سکونت تغیرش نمایند و در حواله خود  
جمالی و بلار کشی بدارند ولذا برهمه ما از جذب و لازم  
است که راه عقل و علم یوئیم و یکدل و یکجهت آن به  
صلاح و صواب این هشت جامعه بوده باشد بگوئیم  
بعمل آردم خداوند بر اعتماد ما که سبب ترقیات  
نیا و آخرت ماست بیفزاید ( وصل الله علی محمد  
وآلہ و سلم )

آقامیر زاضلعلی آقا - اگرچه مناسب این  
بود کاید و حدیثی عنوان نموده نطاقي نسایم لیکن  
عون وقت نمله است بیک شعر و هندگله کامه اکتفا نمای  
کنم، بیا سکونت صلاح است واشی و عنایت بشرط  
آنکه نکوییم از گفتشت حکایت و فهیم عتمد که امروز  
انتحار ملت پرسیده کمال رسیده لازم است که بعد  
از این دست بهم داده انشاعه افته عالمی اذاین انتحار  
تبیه حاصل گرده نگذاریم که خللی وارد آید.  
هذا اگرات روز یکشنبه ۳۷ شعبان  
دارالشورای علمی

خلاصه مذاکرات روز شنبه ۱۹ دی آقا سید  
محمد تقی فراغت کردند، از اینکه بواسطه اهمیت  
رازه معلمات هر روز مم مجلس منعقد است  
مذاکره و معین گردید که همه حاضر شوند  
و سکل التجار — خیلی من نسبت بخودم  
خجلت میکشم که در این چند روزه این مردمان  
حترم در مجلس مقدس نachsen جسته اند محض  
پیشرفت مقاصد خیر به ملت ولی ما از حضور در وقت  
واسعه ممن توسعه میکنیم.

آقاسید محمد تقی — باعتناد بند و اگر  
مرور عصر حضور به مرسانند و کلاده ذاون اساسی  
نام نشود.

اسدالله هیرزا - انجمن اتحادیه طلاب نسبت  
مندان اجات روزنامہ صورا مرا اقیل اعتراض داشتند

حدود اختلاف نسبت بمصالح خودشان در ایالات سابق الذکر ایران بوجب مدلول فصول ذیل به یکدیگر اتفاق نمودند:

### فصل اول

دولت انگلیس متعهد میشود که در آن طرف خطی که از قصر شیرین از راه اصفهان و بزد خاغ بنقطه اذسرحد ایران منتهی و سرحد روس افغانستان را تنازعه مینماید برای خود یا کمل بر طای خود یا معاونت پابخاع دولت دیگر در صدد تفصیل هیچ گونه امتیاز یا تیکی یا تجارتی از قبیل امتیازات راهی آهن و سایر راهها و باکها و تکرکها و حمل و نقل و بیمه و غیره بر زیاید و نیز دولت انگلیس متعهد است که و چهار من الوجه بهیچ وسیله در اوقاتی که دولت روس مقام معاونت بسطاله این قبیل امتیازات در نواحی مزبوره بر زیاید اید ضبط ننماید مسلم است که اما کن مذکوره در حقوق جزو نواحی است که در آنها دولت انگلیس متعهد است که در مقام تفصیل امتیازات مذکوره فوق بر زیاید.

### فصل دوم

دولت روس هم متعهد است که در آن طرف خطی که از سرحد افغانستان از راه فاژک و بیرون چند و کرمان رفتگی: و میباس منتهی میشود برای خود یا کمل پابخاع خود یا معاونت بر عاید دولت دیگر در صدد تفصیل هیچ گونه امتیاز یا تیکی یا تجارتی از قبیل امتیازات راهی آهن و سایر راهها با نکمل اها و حمل و نقل و بیمه و غیره بر زیاید و نیز دولت روس متعهد است که و چهار من الوجه بهیچ وسیله در اوقاتی که اما کن مذکوره در حقوق جزو نواحی و مسلم است که اما کن مذکوره در حقوق جزو نواحی است که در آنها دولت روس متعهد است که در مقام تفصیل امتیازات مذکوره فوق بر زیاید.

### فصل سیم

دولت روس متعهد میشود که بدون اینکه قبل با دولت انگلیس مشاوره و تفهیمی شده باشد به هیچ گونه امتیازی که بر طای ای انگلیس در نواحی ایران واقعه فیما بین خطوط مذکوره در فصل اول و دوم داده شود ضمیمه نمکند دولت انگلیس نیز بهمنین خود در برابر امتیازاتی که بر طای ای روس در همان نواحی ایران داده میشود متعهد است تمام امتیازات موجوده حالی در نواحی مذکوره در فصل اول و دوم همچنان خود برقرار خواهد بود.

### فصل چهارم

مسلم است که: هایدات تمام گمرکات ایران باستثنای گمرکات فارس و خلیج فارس یعنی عادیانی که بسماحت وجه اصل و مذاقع قروض دولت ایران از باز ایستاری خود را تا تاریخ این فرداد اینکه میتواند اینکه ماهیت روس تاثیری این امضای این فرداد حالیه داده شده برای همان منظور کمافی ای سابق برقرار خواهد بود نیز مسلم است که هایدات گمرکات ایران در فارس و خلیج فارس و همچنین هایدات هم صید ماهی سواحل ایران در دریای خزر و همچنین هایدات هم پست و تلگراف برای ادائی قروض دون ایران از باشکوه شاهنشاهی که تا تاریخ امضای این فرداد حالیه داده شده است کمافی سابق برقرار خواهد بود.

### فصل پنجم

در صورت عدم ترتیب ادای وجه اصل با برداخت منافع قروض ایران از باشکوه شاهنشاهی و اسباب

نموده حضرت والا پس از یکه زیم صامت مجدد تبریک گفته برخاستند:

مادة که مطروح مذاکره بود باهم نرسیده مجلس ختم شد.

عصر امروز سه بشروب مذنه مجلس منعقد شد در همان ماده که صیغ مذاکره داشته اورا بپارتی کافی و جامی نوشته قرائت شده از مجلس گذشت چند ماهه دیگر از قانون اساسی قرائت و تصویب شد در این اثنا ورز و امراء مجلس وود کردند بنیاب علام السلطنه که در ساق وزیر امور خارجه و چند روزی بود که در مقام تأثیرگذاری استتفا داده بودند مجدداً بهمان منصب و شغل انتخاب شده مجلس صرفی شدند مجلس بواسطه یاره از مطالب مهه سری گردید.

### مذاکرات روز شنبه ۲۶ شعبان

#### دارالشورای ملی

خلاصه مذاکرات روز پنجشنبه ۲۶ را آقا میرزا طاهر قرائت کردند:

مقتضی الممالک اجازه مرخصی خواستند:

رقیس - اگرچه و بیود شما خلبان لازم است ولی چیزی که هست باید بگویم هر روزی که میتوانید در اینجا خاطر شوید معین کنید ولی طوری شود که

خلاف قول شود:

مقتضی الممالک - چون قصد دارم اهل و میال را بیاورم شاید درین راه معلم شوم بهر حال تا

دهم شوال وارد خواهم شد.

رقیس - این قرار نامه و مراسله ایست که از سفارت انگلیس برای وزارت امور خارجه رسیده و ایشان آن قرار نامه را با مراسله فرستادند به مجلس

قرائت شود و در این قرار نامه بین دولتین روس و انگلیس آنچه راجع بایران است نوشته اند

سجاد مراسله سفارت انگلیس  
بورزادت امداد خارجه

بتاریخ ۲۶ سپتامبر ۱۹۰۷ - ۱۵ شعبان ۱۳۲۵

جناب مستطیل اجل اکرم افخم را با کمال

احترام تصدیق افزا میگردد

بر حسب دستور الملی = از دولت متوجه دوستدار و رسیده شرف دارم که صورت ترتیب منعقده فیما بین دولتین انگلیس و روس مرخصه ۳۱ اوت

است افاماً باید دارم محض تمهیل قرائت نوشته میگردد

ترجمه قیر مستنده آنرا بشنخه فرانسه العاق داشت

محض احتراف از از هر گونه اشتباه نیز باید اظهار دارم که مسلم است نسخه فرانسه سندیت خواهد داشت

صورت این قرارداد رسماً بدول معمظه ایفاده خواهد شد و بزودی نیز انتشار خواهد یافت در این موقع

احترامات فایقه را تجدید مینماید

قرارداد در باب ایران

نظر باینکه دولتین انگلیس و روس متفق آمده بمندن که انتکریته و استقلال ایران را بر اعتماد نمایند و

محض آنکه صمیماً مابین بمعظ نظم در تمام نقاط این مملکت و ترقی صلح آمیز آن میباشد و مایلند که

برای تمام سایر ملل بالسویه حقوق تجارتی و صناعی همیشه برقرار بوده باشد و چون هریک از دولتین

منکرین ملاطفه ترتیب چهارپایانی و اکونومی (غروتی) اهتمام مخصوصی در حفظ امنیت و نظم

بعضی ایالات متعلقه ویا متابوره ایران بسرحد روس از بکطرف و پرسند افغانستان و بلوچستان از طرف دیگر از اند برای احتراف از هر گونه همل و اسباب

یاد نمودند آقایانی که قسم یاد نمودند:

اصف الدوّلہ جلال الدوّلہ

امیر پادر امیر پادر

مومن الدوّلہ مومن الدوّلہ

علاء الدوّلہ علاء الدوّلہ

وزیر اعظم سردار فیروز

وزیر مخصوص امیر اعظم

سردار منصور مقتنی الممالک

معتمد السلطنه فواد الملک

صدر السلطنه معیر الدوّلہ

آجودان باشی تویغانه علاء السلطنه

سالار السلطنه علیرضا خان

حاجب الدوّلہ میر شریفات

معین الدوّلنه سالار نصیر

سالار اعظم حیدر الملک

سیف الممالک لیث السلطنه

قول آفاسی قلدار نظام

فتح السلطنه بهادر نظام

مختار الدوّلنه حاجب الملک

حشمت الدوّلنه وزیر دربار

معاون الدوّلنه مدیر الملک

وزیر همایون امان الله مدیرزا

معین دربار لواه السلطنه

میرزا ابراهیم خان امیر تومن

سردار مسعود موقن الملک

وزیر نظام سردار کل

هزیر السلطنه افزار مفعتم

نفر الملک افزار الملک

شجاع السلطنه سهم الدوّلنه

حجزه آقا سهام الدوّلنه

حسین فیلیغان نواب آصف السلطنه

مجلس بواسطه یاره مذاکرات سری گردید.

### مذاکرات روز پنجشنبه ۲۶ شعبان

#### دارالشورای ملی

خلاصه مذاکرات روز سه شنبه ۲۶ را آقا میرزا

طاهر قرائت کردند:

رقیس - خوب است همه بدانند که بعضی

امورات راجع بر حدات اتفاق افتاده که باید عصری

مذاکره شود و وزراء و امرا هم خواهند آمد که

حضور داشته باشد در این صورت خواهش میشود

که در القاظ این قانون اساسی زیاد مباحثه نشود

دقی در معنی بکنید تا زودتر تمام شده ایضاً معمولی

نشود (شروع بقراط ایلان اساسی شد در این موقع

حضرت والا شاهزاده ظل السلطنه ب مجلس مقس

وروود نموده از روی شف و شوق که از هنر ای آمال و

آرزوی خود را امروز دیده اعضاء معمول او را

تبریک گردید تا زمانی که باید عصری

مذاکره شدند اظهار فرمودند که اگرچه حضرت

مجلس وارد شده باشد از همان ساعت خواهد یافت در این موقع

مقدس حاضر شده عقاید خالصانه خود را در پیش رفت

این اساس اظهار دارند ولی امروز من مخصوصاً

رقیق و حضرت والا را مجلس آوردم که از برای

احمدی شبهه باقی نماند که بعدها ایل و ادنه طلاقی

و هواخواه این اساسند اهضای محترم اظهار امتنان